

PANORAMA MUNDIAL

Sumario

No. 21/Jueves 31 de enero de 2013/“Año 55 de la Revolución”

DE LA PRENSA

- [América Latina: la Cumbre y la “cumbrecita”](#). (El Mercurio Digital).
- [La lejana recuperación](#). (La Jornada).

DE CUBA

- [Destaca intervención de Lula en la III Conferencia Internacional por el Equilibrio del Mundo](#). EFE
- [Foro Internacional impulsa búsqueda de alternativas de desarrollo](#). XINHUA
- [Venezuela: Parlamento aprueba acuerdo de repudio al diario El País](#). EFE
- [Oran dominicanos por la salud de Mandatario venezolano](#). EFE
- [Envía Putin carta de apoyo a Chávez](#). XINHUA
- ["Rusia abrirá centros de emergencia en Nicaragua, Venezuela y Cuba"](#). EFE
- [Distingue Francia con su máxima condecoración a Eusebio Leal](#). EFE
- [Eduardo Galeano y Alicia Alonso ganan los premios ALBA-2013](#). AFP
- [Refiérese a próxima visita de Canciller uruguayo](#). EFE
- [Gobierno colombiano dice que no se desviará de diálogo de paz con las FARC](#). AFP
- ["Vicepresidente considera que las FARC 'desafían' el proceso de paz"](#). DPA
- [FARC subraya “que tiene derecho a capturar prisioneros de guerra”](#). ANSA
- [Cuba entre los premiados en la Feria Internacional de Turismo de Madrid](#). EFE
- [Ministra ecuatoriana analiza en la Isla ayuda para la reconstrucción tras huracán](#). EFE
- [Alude a información de la Embajada de Ecuador publicada en Granma](#). NOTIMEX
- [Arrestan a dos cubanas en Paraguay por ingresar con pasaporte falso](#). AFP/ANSA
- [Madrid dedicará calle a Osvaldo Payá pese a críticas de la izquierda](#). DPA
- [Recibe su pasaporte bloguera contrarrevolucionaria](#). AFP
- [Familiares de víctimas del 11-S lamentan desinterés sobre proceso en cárcel de BNG](#). AFP
- ["Localizan a dos pescadores cubanos en El Cuyo, Yucatán"](#). NOTIMEX
- [Trata acerca de las nuevas medidas organizativas en los servicios de salud](#). ANSA
- [México: llega equipo para participar en Campeonato Panamericano de Ciclismo de Pista](#). NOTIMEX

DEL MUNDO

- [Urge Ban Ki-moon terminar con violencia y catástrofe en Siria](#). NOTIMEX
- ["Irán dispuesto a conversar con el G5+1 hasta llegar a resultados adecuados"](#). EFE
- [Informa que Rusia cesa la cooperación antidroga con EE.UU.](#) AFP
- [Alcanza Obama su nivel de popularidad más alto desde el 2009, según sondeo](#). ANSA
- [Insta NRA a reforzar seguridad en escuelas para evitar masacres como la de Newtown](#). EFE
- [Excongresista estadounidense pide a los legisladores que actúen "ahora" contra violencia armada](#). EFE
- ["EE.UU. firma un acuerdo con Níger para ayudarlo a proteger sus fronteras"](#). EFE
- [Los veintisiete analizan hoy la crisis en Malí, Siria y Egipto](#). EFE

EL MERCURIO DIGITAL

30 de enero de 2013

ESPAÑA

AMÉRICA LATINA: LA CUMBRE Y LA «CUMBRECITA»

Jorge Capelán.-

El lunes se volvió a escribir historia.

“En América Latina ha habido muchos luchadores, poderosos intelectuales, muchas voces, muchos intentos, pero francamente la sensación que tengo es que lo que se está viviendo hoy no tiene antecedentes en la historia de América Latina”, dijo el presidente uruguayo Pepe Mujica en la sesión plenaria del la Cumbre de Jefes de Estado de la CELAC ayer en la capital chilena.

La cita de los 33 países de América Latina y el Caribe significó, entre otras cosas, que ya la CELAC pasó el estadio fundacional e ingresó de lleno al del trabajo de construcción. Ya no es una promesa, es una realidad, con sus mecanismos fundamentales definidos, sus procedimientos y una cultura política propia basada en el respeto por las diferencias y en búsqueda de una complementariedad para el desarrollo de nuestros pueblos. Un lugar común pero muy, muy relevante: La CELAC es la materialización del sueño de Bolívar.

¿Cosas a destacar? Muchas. Una de ellas, el mensaje de Chávez, y no sólo porque se trató de un mensaje del dirigente bolivariano, sino además por ser una muestra sólida de lo mejor de la oratoria política del Comandante. Nos lo imaginamos revisando citas, dictando, releyendo el texto varias veces antes de aprobarlo, todo esto desde el hospital en La Habana donde se recupera de su enfermedad. "Imposible no sentir a Simón Bolívar palpitando entre nosotros en esta Cumbre de la Unidad. Imposible no evocar a Pablo Neruda, a Pablo de Chile y de América, en esta tierra y en este presente de Patria Grande del que estamos hechos", dijo a través de su vice-presidente Nicolás Maduro.

En solidaridad con Chávez fue el primer párrafo de la declaración final de la Cumbre. Es lógico, porque sin Venezuela y sin Chávez no habría CELAC. Chávez estuvo ausente, pero vaya si estuvo presente.

Otro hecho histórico: La presidencia de Cuba bajo el liderazgo de Raúl. No es casualidad que cuando la CELAC empieza a marchar en serio, un guerrillero de la Sierra Maestra toma el mando, y no cualquier guerrillero, sino el más cercano a Fidel - otro gran ausente que estuvo presente en grado sumo. Cuba le va a tapan la boca a más de uno durante este año de presidencia. Va a hacer gran política. Va a trabajar. Va a sentar bases sólidas para que se definan líneas y acuerdos para el combate a la pobreza, para la integración energética, para el combate al narcotráfico.

La Cumbre estuvo precedida de una campaña mediática muy agresiva. Ocurrió la ofensa gratuita del diario El País de España a Chávez, al pueblo venezolano y a los pueblos de América Latina. Fue una semana de cables de las agencias occidentales diciendo que Cuba ha maniobrado para, tras las bambalinas, "mangonear" a Venezuela y a todo el continente. La embajada estadounidense junto con la de Suecia y redes de la ultraderecha continental montaron varias actividades para tratar de empañar la presencia de Raúl Castro. Fallaron miserablemente. Quedaron como unos tristes fanáticos.

En la Cumbre misma se vio cómo el discurso de la Dictadura Mediática occidental y los discursos de los dirigentes políticos latinoamericanos de signo más variado pero todos electos por el voto popular (los golpistas paraguayos no fueron invitados), son dos universos paralelos pero radicalmente distintos.

En el universo real de la política, los mandatarios discutieron con altura a pesar de sus diferencias. Por ejemplo, el chileno Sebastián Piñera y Evo Morales tuvieron un intercambio sobre el tema de la salida al mar para Bolivia, pero nunca se faltaron el respeto ni perdieron de vista las cosas en las que sí están de acuerdo. Por otra parte, el universo virtual de la propaganda negra imperial mostró otra cosa, una caricatura venenosa, un gesto vacío de impotencia ante lo que nuestros pueblos son capaces de construir.

"...aquí podemos decir, están presentes todas esas ideas, todos esos ideales que fueron levantados por luchadores como Bolívar, y que se vienen a hacer realidad en estos tiempos donde ha pesado la capacidad de lucha, la voluntad de lucha de nuestros pueblos. Esto es posible porque nuestros pueblos han luchado; en la medida en que nuestros pueblos han luchado, indiscutiblemente que sus Gobiernos tienen que ser un reflejo de esa voluntad de los pueblos", dijo el Comandante Daniel Ortega al respecto.

Ah, y además de la Cumbre, hubo una "cumbrecita" el domingo que estuvieron los europeos. 30 acuerdos pero nada para mencionar. Estuvo Merkel de visita. Un diálogo de sordos. Sin embargo, la Cumbre UE-CELAC fue importante por el mero hecho de que ocurrió. Los europeos tuvieron que venir aquí y entenderse con una América y el Caribe unidos donde soplan otros vientos que los del "sálvese quien pueda".

Selección en Internet: Yinnette Molina Lewis

LA JORNADA (Versión digital)

30 de enero de 2013

MÉXICO

LA LEJANA RECUPERACIÓN

Alejandro Nadal

Por todos lados se escucha el coro de la recuperación económica. En Europa se afirma con brío que la crisis ya no pone en peligro la unión monetaria, como se temía hace un año. En Estados Unidos se dice que no sólo lo peor de la crisis ha pasado, sino que la recuperación, aunque todavía frágil, ya ha comenzado. En otros países, como México, se insiste en que viene un renacimiento económico.

¿Qué tan certera es esta visión de las cosas? La verdad, muy poco. Si se examina la situación en la que se encuentra la economía mundial existen pocas razones para el optimismo.

Comenzamos con Estados Unidos. Ahí se dice que el proceso de desendeudamiento de los hogares prácticamente ha terminado y que se vislumbra un mejor desempeño económico. Esta idea proviene del hecho de que en una economía capitalista moderna el financiamiento del consumo y la inversión es indispensable para el crecimiento y, desde esa perspectiva, el incremento del endeudamiento parecería algo bueno. Pero demasiado endeudamiento actúa como freno. En Estados Unidos los datos de la Reserva Federal muestran que el endeudamiento de los hogares se mantiene por arriba de 85 por ciento del PIB y varios estudios revelan que dicho nivel de endeudamiento es nocivo para el crecimiento de una economía.

Los datos para el tercer trimestre de 2012 efectivamente muestran que los hogares en Estados Unidos incurrieron en un déficit financiero y por eso muchos creen que el endeudamiento regresó, lo que se interpreta como buena señal. Pero al mismo tiempo que los hogares siguen pagando sus deudas, los datos revelan que los activos financieros de las familias se desplomaron. Eso quiere decir que los hogares siguen enfrentando problemas de liquidez y por eso recurren a la venta de parte de sus activos. Eso es normal porque los salarios siguen estancados, la desigualdad se mantiene y los empleos decentes no aparecen por ningún lado.

Como el sector corporativo también prefiere seguir pagando deudas, nada justifica pensar que la fase de desendeudamiento ya terminó. Según Richard Koo, economista de Nomura Securities, Estados Unidos se enfrenta al mismo problema que mantuvo postrada a la economía japonesa durante los últimos 20 años. Es lo que Koo llama "recesión de hojas de balance": después del estallido de una burbuja los agentes prefieren pagar deudas en lugar de pedir prestado, aunque la tasa de interés sea cercana a cero.

El corolario de este tipo de análisis es que el gobierno debe mantener el nivel de gasto y éste no es momento para tratar de reducir el déficit fiscal. Eso es algo que el Congreso en Washington no acaba de entender. Es cierto que en el largo plazo el déficit fiscal debe reducirse, pero en la actualidad la disminución del déficit es una prioridad equivocada: frente al recorte en el gasto de los hogares, se necesita mantener y aumentar el gasto del gobierno.

En Europa el himno a la recuperación es todavía más desafinado. A principios de enero el presidente de la Comisión Europea, José Manuel Barroso, declaró que había desaparecido la amenaza a la existencia del euro. Y es cierto que la intervención del Banco Central Europeo contribuyó a calmar los ánimos el año pasado, pero de ahí a cantar victoria ya es exagerado. No hay que olvidar que el conjunto de la eurozona entró oficialmente en recesión en 2012 y hasta Alemania, el motor europeo, vio su PIB reducirse 0.5 por ciento el último trimestre de 2012. Además de las economías más golpeadas por la crisis (Grecia, Portugal e Irlanda) este año se aplicarán severos ajustes fiscales en España, Italia y Francia, lo que frenará el crecimiento en esos países.

Algunos pensarán que el ajuste fiscal y la reforma laboral son necesarios para salir de la recesión. Pero el último informe de la Comisión Europea sobre empleo y desarrollo social (disponible en ec.europa.eu) concluye que esa no es la medicina adecuada, porque la verdadera causa de la recesión proviene del colapso en la demanda agregada. De ese análisis queda muy mal parada la idea de que con la austeridad y la flexibilidad laboral saldrá a flote la economía europea.

El desempleo en la zona euro alcanzó 11.7 por ciento en octubre de 2012: 19 millones de personas están desocupadas, 2 millones más que hace un año. En el caso de los jóvenes el desempleo alcanza el 25 por ciento. Las tasas de desempleo general más altas corresponden a España (26.6 por ciento), Grecia (26 por ciento) y Portugal (16.3 por ciento). En síntesis, prosigue la desintegración económica en cámara lenta. Es evidente que la austeridad fiscal seguirá profundizando la contracción, incrementando el desempleo y trayendo pobreza a una capa enorme de la población europea.

Keynes pensaba que el "problema económico" del capitalismo era su capacidad para mantener niveles de desempleo socialmente inaceptables. La causa la encontró en la inestabilidad intrínseca del capitalismo. Hoy hay que admitir que la ceguera y la belicosidad de las clases dominantes también juegan un papel importante.

DE CUBA... DE CUBA... DE CUBA...

LA HABANA, 30 ENE (EFE).- El expresidente de Brasil Luiz Inácio Lula da Silva rindió hoy homenaje al mandatario venezolano, Hugo Chávez, convaleciente en Cuba de su cuarta operación contra el cáncer, durante una conferencia que pronunció en La Habana, donde previamente mantuvo sendos encuentros con Fidel y Raúl Castro.

Vestido con una camisa roja similar a las que suele usar el presidente venezolano, Lula intervino en el Palacio de Convenciones de la capital cubana ante los asistentes a la III Conferencia Internacional "Por el equilibrio del mundo", dedicada al prócer de la independencia cubana José Martí y que se clausuró este miércoles.

"Yo no he venido con una guayabera blanca como suelen utilizar los cubanos, el objetivo es rendirle tributo a otro compañero nuestro que tiene mucho que ver con todo lo que está ocurriendo en nuestra querida América del Sur y América Latina", dijo Lula en referencia a Chávez.

"Que la energía positiva de este encuentro martiano pueda ayudar a nuestro querido compañero Chávez para que se recupere", añadió.

En su referencia al presidente venezolano -que arrancó una fuerte y prolongada ovación del público- Lula no desveló si ha visitado a Chávez, que se encuentra desde hace más de mes y medio en La Habana, donde el 11 de diciembre fue sometido a una compleja cirugía.

Lo que sí confirmó el exmandatario brasileño es que se reunió este miércoles con el líder de la Revolución cubana, Fidel Castro, de 86 años y retirado del poder desde 2006.

"Llegué (a la conferencia) un poco atrasado, solo un poquito, ya que fui a visitar a un gran compañero, el compañero Fidel Castro", dijo Lula, quien después almorzó con el presidente cubano, Raúl Castro, según dijo.

Lula no detalló qué temas trató con los Castro, si bien el bloguero oficialista cubano Yohandry Fontana aseguró en su sitio web que el expresidente de Brasil y Raúl Castro visitaron las obras de ampliación del puerto de Mariel, ubicado a 45 kilómetros al oeste de La Habana y que se ejecutan con inversión brasileña.

Al inicio de su conferencia, Lula pidió a los asistentes un minuto de silencio por la tragedia ocurrida el domingo por el incendio de la discoteca brasileña Kiss, donde murieron 235 personas.

Lula da Silva llegó el pasado lunes a La Habana como invitado al foro internacional "Por el equilibrio del mundo" que ha reunido durante tres días en la capital cubana a unos 600 asistentes extranjeros de 44 países.

A esta conferencia internacional han asistido también los expresidentes de Guatemala Álvaro Colom y de República Dominicana Leonel Fernández, además de intelectuales como el Premio Nobel de la Paz Adolfo Pérez Esquivel y el teólogo brasileño Frei Betto.

LA HABANA, 30 ENE (XINHUA) -- La necesidad de promover un modelo de desarrollo económico con equidad social y respetuoso hacia la naturaleza fue la conclusión general a la que se llegó hoy en la tercera y última jornada de la III Conferencia Internacional Por el Equilibrio del Mundo, que sesiona en La Habana.

La III Conferencia Internacional Por el Equilibrio del Mundo, que fue inaugurada el pasado 28 de enero y tuvo como propósito analizar problemáticas del mundo actual desde la perspectiva del pensamiento de Martí. Ante más de 800 especialistas de unos 40 países, el dominicano Max Puig, miembro del Consejo Mundial del Proyecto José Martí de Solidaridad de la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO), llamó a construir un nuevo modelo de manera colectiva.

Esta iniciativa debe sustentarse en pilares como "el reconocimiento de la igualdad intrínseca de los seres humanos", señaló Puig, al tiempo que se pronunció por remover obstáculos y fortalecer políticas para la reducción de la pérdida de recursos ambientales.

El panameño Guillermo Castro, también miembro del citado Consejo, aludió al pensamiento del héroe nacional cubano José Martí en torno a esta temática, en medio de una creciente conciencia sobre el deterioro ambiental.

Leighton Naraine, experto de la UNESCO, y Pauline McLean, de la Universidad de las Indias Orientales, de Jamaica, insistieron, por su parte, en la importancia de garantizar una gestión sustentable de los recursos.

CARACAS, 29 ENE (EFE)- La Asamblea Nacional de Venezuela (AN, Parlamento) aprobó por unanimidad un acuerdo de repudio a la publicación por parte del diario El País de España de una supuesta foto del presidente Hugo Chávez que resultó ser falsa.

"Se condena la acción violenta y grotesca que el diario El País cometió en contra de nuestro presidente, de nuestras instituciones y de nuestro pueblo", dijo la diputada del oficialista Partido Socialista Unido de Venezuela (PSUV) Tania Díaz.

La diputada propuso el acuerdo contra "la canallada informativa cometida por el diario El País de España" al que se sumó la bancada opositora, que, a su vez, criticó que el Gobierno no da información suficiente sobre la salud del mandatario, quien se recupera en Cuba tras ser operado el pasado 11 de diciembre.

"Nosotros queremos, en primer lugar, rechazar la publicación que apareció en el diario El País de España. El trato humano es una exigencia que nosotros tenemos, no solo para el agraviado en este caso que es el presidente

Chávez, sino para todos los venezolanos”, afirmó el diputado opositor Eduardo Gómez.

Mientras que la diputada Deyalitz Aray, del partido Proyecto Venezuela, afirmó que la oposición respeta los derechos humanos del presidente y deploró “la manera cómo se trató esta situación”

El diario El País informó el pasado 24 que publicó la foto sin haber logrado verificar de forma independiente las circunstancias, el lugar o la fecha en la que se había realizado.

Tras constatar que la imagen ofrecida no correspondía a Chávez, el periódico “paralizó asimismo la distribución de su edición impresa y procedió a enviar una nueva edición a los puntos de venta”.

Chávez, de 58 años y en el poder desde 1999, se encuentra desde el pasado 10 de diciembre en Cuba, donde fue operado por cuarta vez del cáncer que le fue detectado en junio de 2011 y del que no se conoce tipo o alcance.

El Gobierno ha anunciado que, tras algunas complicaciones postoperatorias, el mandatario está fase de recuperación y se encuentra “cada día mejor”, según las informaciones ofrecidas hoy por el yerno del gobernante y ministro de Ciencia y Tecnología, Jorge Arreaza.

SANTIAGO (R. DOMINICANA), 30 ENE (EFE).- Decenas de dominicanos participaron hoy en una misa en la norteña provincia de Santiago, a 155 kilómetros de la capital dominicana, para orar por la salud del presidente venezolano, Hugo Chávez, hospitalizado en Cuba tras una operación de cáncer.

En la misa, organizada por la iglesia episcopal dominicana e instituciones cívicas y populares, el padre Manuel Estévez dijo que el pueblo dominicano siente una gran gratitud por Chávez, al que definió como un gobernante solidario con sus hermanos de América Latina y el mundo, al tiempo que confió en que seguirá “recuperándose” y saldrá “airoso” de su condición de salud.

Los dominicanos, señaló, tienen la fe y la esperanza en que Dios “le devolverá pronto su salud para que siga encaminando a Venezuela por el sendero del orden, la democracia y el progreso”.

Muchos de los participantes en el acto portaban pancartas en la que expresaban satisfacción por las informaciones que dan cuenta de una mejoría en el estado de salud del jefe de Estado de Venezuela.

Chávez, de 58 años y en el poder desde 1999, fue operado el pasado 11 de diciembre en La Habana por cuarta vez desde que se le diagnosticó un cáncer en la zona pélvica en junio de 2011.

De acuerdo con el ministro venezolano de Ciencia y Tecnología, Jorge Arreaza, yerno de Chávez, el gobernante está “cada día mejor” tras la intervención y está “mandando más que un dinamo”.

CARACAS, 30 ENE (XINHUA) -- El presidente de Rusia, Vladimir Putin, envió hoy una carta de apoyo a su colega venezolano, Hugo Chávez, quien se recupera en la ciudad de La Habana, Cuba, donde fue operado de cáncer el pasado 11 de diciembre.

“A lo largo de muchos años de nuestra amistad más de una vez me he convencido de que eres un verdadero combatiente, un valiente, un hombre de firme voluntad”, escribió Putin al líder de la revolución bolivariana en la carta leída por el vicepresidente venezolano, Nicolás Maduro.

El alto funcionario dio lectura al documento luego de una reunión con representantes de la empresa estatal petrolera rusa, Rosneft, en la Viñeta, residencia presidencial en Forte Tiuna, ciudad militar en el suroeste de Caracas.

Putin expresó estar convencido de que Chávez superará con éxito su proceso de recuperación en La Habana, y regresará para continuar construyendo “una Venezuela próspera y fuerte”, dijo Maduro.

Una delegación rusa, encabezada por el presidente de la petrolera estatal Rosneft, Igor Sechin, se encuentra en Venezuela desde el martes pasado, para firmar en Caracas acuerdos energéticos con el ministro venezolano de Petróleo y Minería, Rafael Ramírez.

La instalación de una empresa ruso-venezolana de taladros fue uno de los acuerdos suscritos durante la reunión sostenida con el ministro Ramírez, en la sede de la estatal Petróleos de Venezuela (PDVSA) en la capital venezolana.

“Me es grato aprovechar esta valiosa oportunidad, el viaje a Caracas de nuestro compañero común Igor Sechin para hacerte llegar mis sinceros votos de apoyo, desearte la más pronta y completa recuperación”, escribió Putin a Chávez.

Putin destacó que gracias a los esfuerzos de Chávez ambas naciones desarrollan una intensa cooperación política, económica, comercial, energética y técnico-militar.

MOSCÚ, 30 ENE (EFE).- Rusia abrirá centros de prevención y control de situaciones de emergencia en Nicaragua, Venezuela y Cuba, anunció hoy el ministro para Situaciones de Emergencia de Rusia, Vladímir Puchkov.

“El Ministerio ha empezado a poner en marcha una red de centros de emergencias internacional. Las principales bases serán el Centro Humanitario Ruso-Serbio en los Balcanes y los centros de emergencias en marcha en Nicaragua, Venezuela y Cuba”, dijo el ministro, citado por las agencias rusas.

Agregó que tales centros se construirán en todos los continentes, iniciativa que se realizará bajo la égida de la ONU, en cuya sede de Ginebra ya opera uno de esos centros.

“La experiencia de Rusia y nuestras tecnologías para la creación de servicios de emergencias estatales han tenido mucha demanda en numerosos países del mundo”, apuntó.

Rusia, que mantiene relaciones amistosas con Nicaragua, Venezuela y Cuba, les ha prestado en numerosas ocasiones ayuda en situaciones de emergencia y ha donado equipos de socorro y rescate, así como hospitales de campaña, medicinas y alimentos.

LA HABANA, 30 ENE (EFE).- El historiador oficial de La Habana, Eusebio Leal, recibió hoy en Cuba el grado de comendador de la Orden de la Legión de Honor, máxima condecoración de Francia, en una ceremonia a la que asistió el presidente del senado galo, Jean Pierre Bel.

Leal, quien antes ya había sido distinguido con los títulos de Caballero y de Oficial de la Legión de Honor, fue condecorado en un acto solemne celebrado en el Museo Napoleónico de La Habana, informaron medios oficiales.

Precisamente, el Museo Napoleónico fue reinaugurado en 2011 tras tres años de restauración a cargo de la Oficina del Historiador de la Ciudad, que dirige Leal, quien hoy agradeció por la condecoración al presidente francés, Francois Hollande, según indicó la estatal Agencia de Información Nacional.

"Se premia así una obra de muchos, a los cuales yo represento, por lo que es un motivo de innegable satisfacción y alegría", dijo el intelectual y escritor, tras destacar que recibía ese honor "en nombre todos los cubanos".

El titular del Senado de Francia, Jean Pierre Bel, de visita en Cuba desde la semana pasada, señaló que la entrega de ese título simboliza la amistad de ambos países, entre sus "culturas convergentes" y los "lazos que se tienden y no se rompen".

Leal, de 70 años, ha sido distinguido con decenas de condecoraciones internacionales, y entre las más recientes está la Orden Civil de Alfonso X El Sabio en la categoría de Gran Cruz, que entrega España para premiar méritos en los campos de la educación, la ciencia, la cultura, la docencia y la investigación.

Diputado nacional y profesor, entre muchos otros cargos, Leal es reconocido dentro y fuera de la isla por su labor en favor de la recuperación del centro histórico de La Habana y por impulsar los trabajos de restauración de la ciudad.

LA HABANA, 30 ENE 2013 (AFP) - El escritor uruguayo Eduardo Galeano, autor del libro "Las venas abiertas de América Latina", y la directora del Ballet Nacional de Cuba, Alicia Alonso, ganaron este miércoles los premios ALBA-2013 de las Letras y las Artes, respectivamente, informó el jurado.

El jurado otorgó "por unanimidad el Premio ALBA de las Letras a Eduardo Galeano por su aporte invaluable a la formación de la conciencia histórica de Nuestra América", según el acta publicada en el portal cultural oficial cubano Cubarte (www.cubarte.cult.cu).

Asimismo, el jurado concedió "por unanimidad el Premio ALBA de las Artes a Alicia Alonso, en consideración a su excepcional trayectoria artística, desplegada en un permanente contacto y compromiso con su pueblo", añadió.

Galeano, de 72 años y autor de varios libros, dijo que este galardón lo "estimula mucho", tras ser informado en Montevideo que lo había ganado, informó la agencia cubana Prensa Latina.

"De alguna manera me confirma que lo que uno escribe puede ser algo más que un desahogo solitario: palabras que se unen a otras palabras escritas o dichas por otras manos y otras bocas, en lugares muy diversos", declaró Galeano, citado por Prensa Latina.

"A todos nosotros, los que nos reconocemos parte del ALBA, nos mueve la certeza de que estamos contribuyendo a una tarea de recuperación de la dignidad colectiva", agregó.

Alonso, de 92 años, cumple este año 70 años desde que saltara a la fama en Nueva York al interpretar el ballet "Giselle" y se mantiene como directora del Ballet Nacional de Cuba, que ella fundó hace 65 años.

El jurado estuvo integrado por Atilio Borón (Argentina), Guillermo Castro (Panamá), Digna Guerra (Cuba), Raúl Pérez Torres (Ecuador) y Esteban Ticona Alejo (Bolivia).

La Alianza Bolivariana para los Pueblos de Nuestra América (ALBA) es un bloque de ocho naciones con gobiernos de izquierda, creado en 2004 bajo impulso de Venezuela y Cuba.

El grupo creó los premios de las letras y de las artes para "reconocer y destacar a creadores que han consagrado, de manera sostenida, su vida y el conjunto de su obra a engrandecer el patrimonio cultural de América Latina y el Caribe", dijo Cubarte.

MONTEVIDEO, 30 ENE (EFE).- El ministro de Relaciones Exteriores de Uruguay, Luis Almagro, tiene previsto realizar una visita a Cuba en el mes de febrero para reunirse con su homólogo Bruno Rodríguez y participar en la Feria Internacional del Libro, informaron hoy fuentes oficiales.

El Gobierno uruguayo inició los contactos con las autoridades cubanas para "definir la fecha del viaje y la posible agenda", destacaron a EFE fuentes de la Cancillería.

Almagro analizará con Rodríguez la marcha de las relaciones bilaterales y la actualidad de convenios de cooperación científica y médica vigentes entre ambos países.

La posibilidad de que el canciller uruguayo visite al presidente venezolano, Hugo Chávez, convaliente en La Habana de una cuarta operación debido al cáncer que padece, no se descarta, agregaron.

El viaje del ministro de Relaciones Exteriores coincidiría con la 22 Feria Internacional del Libro de Cuba que se celebrará entre el 14 y el 24 de febrero.

Uruguay ejerce este semestre la presidencia temporal del MERCOSUR, el bloque regional que integran además Argentina, Brasil, Venezuela y Paraguay, aunque este está suspendido desde junio de 2012.

Cuba acaba de asumir el pasado fin de semana en Santiago de Chile la presidencia temporal de la Comunidad de Estados Latinoamericanos y del Caribe (CELAC) durante la cumbre del grupo en la que entre otros participaron el presidente cubano, Raúl Castro, y el jefe de Estado uruguayo, José Mujica.

Mujica, de 77 años y exlíder de la guerrilla en los años 60, 70 y 80 del siglo XX, el Ejército de Liberación Nacional-Tupamaros, que estuvo influenciada por la Revolución Cubana, ha sido a veces crítico con el régimen de los Castro.

En 2011 hizo unas declaraciones en una entrevista al semanario Búsqueda que generaron malestar en La Habana.

"El campeonato de reparto en América Latina lo ganó largamente Cuba, porque repartió como nadie. Ahora paga las consecuencias porque no tiene nada para repartir", afirmó el gobernante uruguayo, lo que generó también críticas en su propio partido, la gobernante coalición de izquierda Frente Amplio.

Este año Mujica señaló al diario mexicano El Universal que aunque ya ha estado en Cuba en el pasado, espera volver a ir como gobernante, aunque advirtió que su visita tal vez no guste a todos allí.

"En algún momento espero ir. Tal vez no les sea muy simpático del todo. Porque soy medio libertario. Tengo mi manera de pensar. Yo no pienso con el sentido del partido único, soy socialista pero mucho más autogestionante, mucho menos estatista. Y bueno, todo esto puede generar que no simpaticen mucho conmigo, pero yo los quiero pila (mucho)", afirmó.

En septiembre de 2010, Mujica y otras autoridades uruguayas recibieron a un grupo de 15 disidentes cubanos formado por presos políticos, emigrados y representantes de las Damas de Blanco, que les pidieron que exijan el respeto a los derechos humanos en la isla para ayudar a su democratización.

BOGOTÁ, 30 ENE 2013 (AFP) - El gobierno colombiano no "se va a dejar desviar" del diálogo de paz con las FARC, dijo este miércoles su delegado principal en las conversaciones con la guerrilla, Humberto de la Calle, antes de partir a Cuba para una nueva sesión de pláticas que comenzará el jueves.

"La orden del presidente (Juan Manuel Santos) a la fuerza pública es seguir persiguiendo a las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC). La orden a esta delegación es seguir trabajando en un acuerdo para terminar el conflicto. De ese objetivo no nos vamos a dejar desviar", dijo De la Calle.

Las declaraciones del jefe negociador del gobierno se producen luego de que la delegación de las FARC en La Habana publicara un comunicado en el que resaltó que "se reserva el derecho a capturar como prisioneros a los miembros de la fuerza pública que se han rendido en combate", en alusión al secuestro de dos agentes de la policía la semana pasada, que le atribuyen las autoridades.

"Mientras que la comunidad internacional señala que no es por la vía de las armas como se obtienen los cambios y apoyan generalmente las negociaciones, las FARC dan esta respuesta equivocada, que atenta contra el proceso", aseveró De la Calle.

"Vamos a La Habana para terminar el conflicto, que es lo que pactamos. Si no es así que nos lo digan de una vez, para no hacerle perder el tiempo al gobierno de los colombianos", añadió.

Las FARC declararon una tregua unilateral entre los pasados 20 de noviembre y 20 de enero, y han planteado un cese del fuego bilateral, opción que el gobierno rechaza.

"No nos vamos a dejar presionar para que hagamos un cese de operaciones (militares)", insistió el delegado gubernamental.

En febrero del 2012, las FARC anunciaron su renuncia al secuestro extorsivo de civiles y liberaron a los últimos 10 policías y militares que tenían en su poder, que formaban parte de un grupo de hasta 60 rehenes retenidos por motivos políticos desde la década de 1990.

El cese del secuestro fue planteado por el presidente Santos como un requisito indispensable para considerar un diálogo de paz.

El gobierno colombiano adelanta desde noviembre de 2012 en Cuba un proceso de paz con las FARC, la principal guerrilla de Colombia con 48 años de lucha armada y unos 8.000 combatientes en la actualidad.

BOGOTÁ, 30 ENE (DPA) - El vicepresidente de Colombia, Angelino Garzón, afirmó hoy que la guerrilla de las FARC "desafía" el proceso de paz que protagoniza con el gobierno al afirmar que seguirá secuestrando a miembros de la fuerza pública.

Garzón se refirió a un pronunciamiento de la delegación guerrillera que está en Cuba, que fue publicado hoy por varios medios de prensa colombianos.

El grupo armado señala que se reserva el derecho de "capturar" a militares o policías en medio de un combate y afirma que estos deben ser llamados "prisioneros de guerra".

"Ellos se llaman prisioneros de guerra, y este fenómeno se da en cualquier conflicto que haya en el mundo", expresaron las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC), tras reiterar su compromiso de no volver a secuestrar a civiles con fines económicos.

Garzón lamentó el pronunciamiento de las FARC y dijo que eso representa un "desafío" en medio de las negociaciones, que se instalaron en octubre pasado en Oslo y desde noviembre se cumplen en La Habana.

"Cuando se quiere desafiar, se quiere romper el acuerdo", dijo Garzón, tras descalificar la expresión de "prisioneros de guerra" usada por las FARC.

La postura del grupo guerrillero se conoció pocos días después de que la Policía Nacional informara del secuestro de dos agentes en el departamento de Valle del Cauca (suroeste).

Los policías fueron secuestrados el viernes pasado cuando investigaban en un sector rural de la ciudad de Palmira denuncias por extorsiones de grupos armados.

El comandante de la Policía Nacional en Valle del Cauca, coronel Nelson Ramírez, acusó del secuestro al sexto frente de las FARC y pidió que la vida de los uniformados sea respetada.

Las FARC alcanzaron a tener secuestrados a cerca de 400 militares y policías a finales de los años 90. Algunos uniformados fueron canjeados por guerrilleros presos, mientras que otros fueron rescatados en operaciones de comandos especiales o huyeron de sus captores.

Los últimos diez rehenes de la fuerza pública fueron liberados por las FARC en abril del año pasado y desde entonces solo hasta ahora se vuelve a conocer un caso de secuestro tras lo ocurrido a los policías en Valle del Cauca.

LA HABANA, 30 (ANSA)- La organización guerrillera FARC-EP reiteró que mantiene "la vigencia" de su decisión de no "realizar mas retenciones" (secuestros), pero subrayó que tiene derecho a capturar prisioneros de guerra.

En una nota desde La Habana colocada en su blog "Pueblo colombiano pa' la mesa" la guerrilla de las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia-Ejército del Pueblo subrayó su derecho a "capturar como prisioneros a los miembros de la fuerza pública que se han rendidos en combate".

"Ellos se llaman PRISIONEROS DE GUERRA (en mayúsculas en el original), y este fenómeno se da en cualquier conflicto que haya en el mundo", explicó el comunicado.

La agrupación explicó que "en reiteradas ocasiones hemos hecho llamados al gobierno para que se produzca un intercambio de prisioneros de guerra, lo cual fue respondido negativamente".

Agregó que "seguimos abogando por la humanización del conflicto y la suscripción de un tratado de regularización de la guerra".

Mañana se reanuda en la capital cubana el diálogo de paz que desarrolla el gobierno colombiano y las FARC-EP tras un receso de una semana.

MADRID, 30 ENE (EFE).- Venezuela, Cuba, Guatemala, Panamá y los hoteles boutique de México son algunos de los Premios Excelencias Turísticas 2012 entregados hoy por el Grupo Excelencias de comunicación, en el marco de la Feria Internacional de Turismo (Fitur) de Madrid.

Estos premios fueron creados en 2005 con el objetivo de fomentar la excelencia en los diferentes ámbitos, relacionados con el turismo y la cultura.

Uno de los premios fue para Venezuela, por "la integración del turismo social con el turismo internacional a través de programas y acuerdos con grupos hoteleros".

David Rivas, director ejecutivo de Inatur, Instituto Nacional de Turismo de Venezuela, aseguró hoy a EFE que "estamos muy contentos porque es la primera vez que tenemos un reconocimiento de este tipo por parte de un grupo como es Excelencia, que tiene un gran prestigio y gran credibilidad".

"No es cualquier premio, sino uno que valoramos de manera especial porque reconoce el trabajo que se ha hecho en políticas de inclusión social, que es una de los baluartes que tiene el Estado venezolano en marcha y que se basa en el turismo social de tal manera que permite la inclusión de personas vulnerables como personas con discapacidad, adultos mayores, grupos de jóvenes, niños", agregó.

Según Rivas, este modelo permite además "disfrutar de la actividad turística tal como establece el código ético mundial, como un derecho de todos los ciudadanos del mundo".

Cuba recibió el premio "por la recuperación de la zona de Holguín, Guatemala por el lanzamiento de la Política Nacional para el Desarrollo Turístico Sostenible, y Panamá "por las acciones promocionales realizadas en distintos sectores como el turismo gastronómico, de negocios, cultural y vacacional".

Los hoteles boutique de México también obtuvieron otro Premio Excelencias, así como el "Mapa turístico Nicaragua-Viajando Sostenible" por su esfuerzo a favor de este tipo de turismo.

QUITO, 30 ENE (EFE).- La ministra de Defensa de Ecuador, María Fernanda Espinosa, analiza hoy en Cuba mecanismos para apoyar a la isla en la construcción de viviendas por los daños causados por el huracán "Sandy".

El huracán "Sandy" azotó el país a finales de octubre pasado y en diciembre, el canciller ecuatoriano, Ricardo Patiño, visitó la ciudad oriental Santiago de Cuba, donde se mostró interesado en apoyar el programa de construcción de casas para los damnificados del huracán "Sandy".

En su cuenta de twitter, Espinosa informó que hoy mantuvo una reunión con el ministro de las Fuerzas Armadas de Cuba, general Leopoldo Sintra, y que trató sobre el apoyo de Ecuador y el Cuerpo de Ingenieros del Ejército a la construcción de vivienda por los daños de "Sandy".

LA HABANA, 30 ENE (NOTIMEX).- El gobierno de Cuba informó hoy las nuevas restricciones del gobierno ecuatoriano para el viaje de cubanos a ese país, quienes ahora necesitarán una carta de invitación.

El diario oficial Granma reprodujo una información de la Embajada de Ecuador donde informa la vigencia de esa medida desde el pasado 21 de enero del 2013.

"Es necesaria la presentación previa de una nueva carta de invitación a los ciudadanos de nacionalidad cubana para su ingreso al país, a través de los aeropuertos internacionales o pasos admitidos de frontera", indicó el periódico.

La semana pasada autoridades ecuatorianas repatriaron al menos a unos 25 cubanos que arribaron al aeropuerto Mariscal Antonio José de Sucre, en Quito, sin carta de invitación.

La nueva Ley Migratoria aprobada el pasado 14 de enero por el gobierno del presidente Raúl Castro flexibilizó trámites al hacerlos menos engorrosos y caros, además eliminó el irritante permiso de salida y la carta de invitación para viajar a otros países.

Los cubanos expulsados argumentaron que habían tomado el vuelo antes de que estuviera vigente la actual exigencia de carta de invitación y protestaron ruidosamente en el aeropuerto.

Los medios de comunicación de la isla caribeña, todos bajo control estatal, se abstuvieron de publicar el incidente que generó airadas protestas entre la comunidad cubana en Ecuador.

Según lo dispuesto por el gobierno de Rafael Correa, esta nueva carta de invitación deberá ser legalizada ante el Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio e Integración del Ecuador en Quito o en cualquiera de sus coordinaciones regionales.

Establece requisitos como declaración juramentada ante un notario en la cual un ciudadano ecuatoriano o un extranjero con visa de inmigrante se comprometen a cubrir todos los gastos de alojamiento, alimentación, y eventual atención médica durante la estadía del invitado.

El invitante deberá demostrar solvencia económica, a través de la presentación de la última declaración del Impuesto a la Renta y podrá invitar solamente a un ciudadano cubano en un periodo de 12 meses.

El gobierno de Correa alegó que estas restricciones que convierten virtualmente en excluibles a los cubanos están orientadas a "contribuir a la vigencia de un flujo migratorio ordenado entre ambos países e impedir el tráfico de personas".

Paradójicamente, la nota diplomática dijo que "de conformidad con la Constitución, Ecuador reitera su adhesión a los principios de la libre movilidad de los seres humanos, y a los postulados que buscan su ejercicio de manera libre, digna e informada".

El 2008 Ecuador había eliminado las visas de entrada al país, lo que estimuló el éxodo de miles de cubanos que vieron una posibilidad de salir al extranjero, muchos de ellos con la esperanza seguir viaje hacia Estados Unidos.

De acuerdo con estadistas oficiales divulgadas en Quito, ya en 2010 la población cubana en Ecuador se había multiplicado al subir de cuatro mil 713 a 35 mil 625.

En 2010 el gobierno ecuatoriano denunció la presunta utilización de matrimonios arreglados entre ecuatorianos y cubanos para que éstos obtuvieran papeles de residencia y anuló la naturalización de 142 cubanos que obtuvieron sus documentos por esa vía.

ASUNCIÓN, 30 ENE 2013 (AFP) - Dos cubanas que fueron arrestadas luego de ingresar a Paraguay con pasaporte panameño falso pidieron a las autoridades no ser deportadas a su país tras alegar temor a represalias del gobierno de la isla, informaron fuentes judiciales este miércoles.

Lisandra Infiesto Rodríguez (21) y Katherine Acosta Piedra (19) fueron detenidas el lunes en el aeropuerto internacional "Silvio Pettrossi" de Asunción y trasladadas a la comisaría de mujeres, donde permanecían hasta el miércoles, según un reporte policial.

Infiesto y Acosta habían sido expulsadas el lunes de San Salvador y reembarcadas en un avión comercial hasta Asunción, de donde habían partido, luego de permanecer tres días en la capital paraguaya, reveló la Dirección de Migraciones.

La policía halló en su poder sus documentos originales cubanos y sendos pasaportes falsos de Panamá. La policía salvadoreña ya se había percatado de la irregularidad, lo que motivó su expulsión a Paraguay.

La oficina consular de la embajada de Cuba en Asunción fue notificada del procedimiento, pero las mujeres pidieron a la fiscal de turno, Cynthia Espínola que no ordene su expulsión a La Habana.

"Manifestaron en forma verbal que tienen miedo de regresar a su país. Dijeron inclusive que podrían sufrir sanciones muy fuertes allá", dijo la representante del ministerio público.

"Dijeron que no desean volver porque viven en precariedad y como presas", explicó Espínola a periodistas.

Ambas se exponen a pagar 1.250 dólares de multa y su expulsión por violación de las leyes migratorias.

Las mujeres, cuya meta era llegar a Estados Unidos, según dijeron, pidieron a la fiscalía rever su situación, manifestó Espínola.

Su abogado, Jorge Sanabria, anunció que solicitará al gobierno de Paraguay el refugio político para las cubanas, con el argumento de que son disidentes del régimen de Raúl Castro.

Sanabria declaró a periodistas que solicitará como medida preventiva que provisoriamente sean liberadas y permanezcan en Paraguay hasta que se resuelva el pedido de asilo.

ASUNCION, 30 (ANSA) - Dos cubanas detenidas el martes tras ingresar con pasaporte falso a Paraguay, pedirán refugio político en este país por ser disidentes del gobierno de su país, informó hoy su abogado, Jorge Sanabria.

Se trata de Lisandra Infiesto Rodríguez (de 21 años) y Katherine Acosta Piedra (de 19), quienes ingresaron al Paraguay el pasado 25 de enero con pasaporte originario de Panamá.

Luego de estar tres días en Asunción, ambas se embarcaron el lunes con destino a El Salvador, donde las autoridades migratorias descubrieron la falsedad de su documentación y fueron devueltas a Paraguay en la misma compañía en que viajaron, según la policía aeroportuaria.

Tras concurrir hoy a un juzgado, y ante el pedido de una fiscalía para la expulsión del país de las dos mujeres, el abogado Sanabria anunció que pedirá al gobierno refugio político para las mismas atendiendo al temor de ser detenidas a su llegada a Cuba, según afirmó.

MADRID, 30 ENE (DPA) - El pleno del ayuntamiento de Madrid acordó hoy dedicar una calle al fallecido activista opositor cubano Oswaldo Payá con los votos en contra del Partido Socialista (PSOE) e Izquierda Unida (IU).

La iniciativa presentada por el pequeño partido Unión Progreso y Democracia (UPyD) salió adelante tal y como estaba previsto gracias al apoyo del conservador Partido Popular (PP) de la alcaldesa Ana Botella.

Payá y otro miembro de su Movimiento Cristiano Liberación, Harold Cepero, murieron en julio pasado en un accidente de carretera mientras viajaban de La Habana al este del país. El vehículo, que se salió de la vía y se estrelló contra un árbol a gran velocidad, era conducido por Ángel Carrmero, dirigente de la organización de juventudes del PP y asesor del ayuntamiento de Madrid.

Carrmero fue condenado en Cuba a cuatro años de prisión por homicidio imprudente y a finales de diciembre llegó a España para cumplir el resto de su pena en virtud de un acuerdo entre los gobiernos de Mariano Rajoy y Raúl Castro. Apenas dos semanas después de aterrizar en Madrid, las autoridades penitenciarias le concedieron el régimen de semilibertad.

El delegado municipal Fernando Villalonga afirmó en el pleno que si no se decidió antes dedicar una calle a Payá fue para evitar que Carrmero fuera retenido en Cuba por más tiempo. Villalonga dijo además admirar "profundamente" al fallecido activista cubano por su "capacidad intelectual y de liderazgo".

No obstante, el concejal socialista Diego Cruz consideró que dedicar una calle a Payá supone un "obsceno uso" de su nombre por parte de UPyD para conseguir un titular de prensa. Además, consideró que lo ocurrido con Carrmero "es un episodio triste, lamentable, solucionado por la vía diplomática y que debería ser objeto de silencio vergonzante".

Por su parte, el portavoz de IU, Ángel Pérez, dijo que su partido no tiene nada en contra de Payá ni de su memoria, pero estimó que "ser disidente no justifica tener una calle en Madrid". "No habría calles en Madrid para todos, ni siquiera para los muertos en España", opinó, señalando que "todos los días mueren víctimas de la represión, sin ninguna gloria", en países como Arabia Saudí, Marruecos, Siria, Afganistán, Rusia, China o Egipto.

En su propuesta ante el pleno municipal, UPyD calificó a Payá de "un hombre admirable, un firme defensor de los derechos y un ejemplo internacional de compromiso con los valores democráticos", y consideró que dedicarle una calle es "un pequeño gesto" que busca "recordar a la opinión pública la necesidad de apoyar una Cuba libre de dictadura y con respeto de los Derechos Humanos".

El ayuntamiento de Madrid ya acordó en julio pasado dedicar una calle al preso cubano Orlando Zapata, muerto en una huelga de hambre en 2010 en medio de un fuerte revuelo internacional.

LA HABANA, 31 ENE 2013 (AFP) - La bloguera opositora cubana Yoani Sánchez, quien fue impedida de salir de la isla varias veces por el gobierno, recibió este miércoles su pasaporte, lo que la habilita para viajar al exterior con la reforma migratoria puesta en vigor el 14 de enero, informó la propia disidente.

"Increíble!! Me llamaron a casa (desde la oficina de migración) para decirme que ya estaba listo mi pasaporte! Acaban de entregármelo!", escribió la bloguera, de 37 años, que ha ganado varios premios internacionales, en su cuenta de la red social Twitter.

"Estoy feliz y triste: por un lado ya tengo mi documento para viajar, pero a varios amigos como Ángel Moya no se lo permitirán", agregó Sánchez, que solicitó el mismo 14 de enero su pasaporte en la oficina de migración del barrio habanero de El Vedado.

A Moya, un ex preso político y marido de la líder de las Damas de Blanco, Berta Soler, le negaron el pasaporte por encontrarse en libertad provisional desde 2011 (por una condena a 20 años de prisión), como resultado de un inédito diálogo entre la Iglesia Católica y el gobierno de Raúl Castro.

Sánchez, filóloga y autora del elogiado blog "Generación Y", no pudo visitar Brasil a comienzos del año pasado, pese a haber obtenido visa, debido a que el gobierno le negó el permiso de salida del país, que estaba vigente desde hace medio siglo y que fue eliminado con la reforma migratoria.

El gobierno comunista también le había negado a Sánchez una veintena de veces el permiso de salida.

BASE DE EE.UU. EN GUANTÁNAMO, 30 ENE (AFP)- Presentes en Guantánamo para presenciar las audiencias preliminares de los cinco acusados por los atentados del 11 de septiembre de 2001 contra Estados Unidos que dejaron 3.000 muertos, los familiares de las víctimas lamentan el desinterés de sus conciudadanos por “la justicia en marcha”.

Algunos todavía lloran, once años luego de los atentados más mortíferos de la historia estadounidense.

Sus nombres fueron sorteados para asistir a las audiencias preliminares de Guantánamo que se desarrollan esta semana, en la etapa previa al juicio contra los cinco acusados, quienes enfrentan la pena capital por el asesinato de 3.000 personas.

“Los estadounidenses no entienden lo que ocurre acá”, explicó a la AFP John Woods, que perdió a su hijo de 26 años en el World Trade Center.

“Estamos aquí para ser testigos, y con suerte, para ver la justicia en marcha”, dijo su mujer Joyce.

Los diez familiares de víctimas seleccionados esta semana no comprenden “por qué el resto del mundo se interesa más por lo que pasa aquí” que los propios estadounidenses, señala asombrado Matthew Sellito, que también perdió su hijo en Nueva York.

“Un acontecimiento como este debería estar en CNN, que se tenga al menos la posibilidad de ver lo que pasa”, afirmó. “Los estadounidenses no son ni siquiera conscientes de lo que ocurre aquí”, agregó.

A su salida del tribunal, Sellito lamentó que Jaled Cheij Mohamed, quien confesó ser el autor intelectual de los atentados donde murió su hijo de 23 años, no estuviera presente durante la audiencia. “Creo que deberían estar aquí cada día para enfrentar la justicia de nuestro país”, dijo.

Para su esposa, Loreen, “su último castigo” debería ser el de enfrentar el juicio “aquí en Guantánamo” por parte de la justicia estadounidense, y ser condenados a prisión de por vida.

Son “cobardes”

“Ellos eligieron el que creo es el país más poderoso del mundo y lo han puesto de rodillas”, disparó Loreen a algunos periodistas.

“Han trabajado duramente para destruir lo que nosotros somos y nuestra forma de vida, creo que su castigo debería ser vivir con eso: que contremos cuándo comen, cuándo rezan, cuándo duermen, cuándo hacen deporte”.

De esta forma, según Loreen, se verían enfrentados día tras día con “la cultura que quisieron destruir”.

“Ellos quieren convertirse en mártires”, piensa también John Woods. Condenarlos a muerte les devolvería, según él, lo que ellos quieren: “No son héroes, son cobardes, preferiría verlos acabar en prisión por el resto de sus vidas”.

Algunos de ellos se reunieron con los abogados de la defensa el domingo, por primera vez después del inicio de las audiencias en mayo de 2012. Al comienzo, fue doloroso, según Phyllis Rodríguez, que perdió a su hijo de 31 años. Pero muchos han reconocido, al cabo de una hora y media de discusión en privado, que aquí se trata de justicia, de la Constitución y del derecho de los acusados a defenderse.

“No importa quién sea el otro, pienso que un gobierno no tiene el derecho de tomar una vida”, declaró Rodríguez, quien se opone a la pena capital.

Ellos saben que su punto de vista no es compartido de forma unánime entre los familiares de las víctimas de los atentados, pero creen que la ejecución de los cinco hombres no aportaría “ningún sosiego” a su sufrimiento cotidiano.

“La gente no tiene ninguna idea de que hay cinco hombres que enfrentan la pena de muerte aquí”, añade la esposa de Sellito. “Creen que todo terminó luego de que culminó el primer proceso”, cuando en 2009 el presidente Barack Obama suspendió los tribunales militares de excepción, esperando llevar a los cinco hombres ante un tribunal en Manhattan.

Y de todas formas, agrega Sellito, “muchos ya han dado vuelta la página tras la muerte de Bin Laden”.

MÉRIDA, 30 ENE. (NOTIMEX).- Dos pescadores cubanos, cuya embarcación de 18 pies de eslora quedó a la deriva en aguas del Canal de Yucatán durante ocho días, recalaron en el puerto de El Cuyo, ubicado al noreste de esta entidad.

Según los informes, los pescadores Rafael Oliveros Fernández, de 44 años de edad, y Rafael Oliveros Fonseca, de 51, ambos primos, pidieron ayuda a las autoridades locales para retornar a su país, por lo que ya fueron trasladados al Instituto Nacional de Migración (INM).

Relataron que a mediados de este mes zarparon de la Isla Juventud, de donde son oriundos, para pescar huachinango, en compañía de otra nave similar a bordo de la cual viajaban otros dos pescadores.

Sin embargo, dijeron que los dos barcos se descompusieron el 21 de los corrientes cuando estaban en alta mar y desde entonces quedaron a la deriva.

Pero, añadieron, sus otros dos compañeros, cuyos nombres no recuerdan, se desesperaron y se arrojaron al mar para nadar y tratar de retornar a la isla antillana, por lo que ignoran su destino.

Durante su relato, manifestaron que se mantuvieron al garette a lo largo de ocho días y para subsistir sólo ingerían agua con azúcar en espera de que alguien los auxilie.

Hasta que anoche vislumbraron la luz de un faro y con la ayuda de una improvisada vela enfilaron hacia la costa, hasta que arribaron a este puerto donde recibieron ayuda de los pescadores locales.

En primera instancia, los hombres de mar ya quedaron en manos del INM, cuyo personal verificó que sus papeles estaban en orden y ordenaron que se les brinde asistencia en tanto se hacen los arreglos para repatriarlos.

El cónsul de Cuba en esta ciudad, Mario García Cecilia, confirmó que los ciudadanos cubanos fueron atendidos por médicos de la Armada de México y después pasaron al INM.

"Están muy bien, hablé con uno de ellos y están perfectamente. Han pedido su regreso inmediato a Cuba, por lo que ya han sido informadas las autoridades cubanas", indicó.

LA HABANA, 30 (ANSA)- Las autoridades sanitarias anunciaron hoy que están en vigor medidas que reorganizan las visitas a enfermos en los hospitales del país para lograr "mayor calidad en la atención médica" y evitar que se propaguen enfermedades.

Los nuevos reglamentos divulgados por el Ministerio de Salud Pública de Cuba aplican nuevos horarios de visita y de los acompañantes de los pacientes en policlínicos con salas de ingreso, hospitales e institutos.

Se trata de "regular el elevado acceso de la población, que afecta el nivel de satisfacción que demandan los enfermos", expuso a la prensa local Reynol García, director de atención médica del organismo.

Estimó las medidas como "indispensables" para ofrecer una atención con calidad a quienes asistan a los servicios médicos, y "evitar la propagación de enfermedades".

"Baste señalar que todos debemos poner nuestro granito de arena para mantener los servicios de salud como la población se merece y siempre tener presente que aunque el estado cubano la ofrece de forma totalmente gratuita, la salud cuesta", expuso el especialista a la prensa local.

MÉXICO, 30 ENE. (NOTIMEX).- Liderado por la medallista mundial Lissandra Guerra, el equipo cubano de ciclismo arribó a esta capital para tomar parte en el Campeonato Panamericano de Ciclismo de Pista, previsto del 6 al 10 de febrero venidero, en el que buscarán al menos cinco medallas.

El entrenador de la selección isleña, Leonel Álvarez, dijo que luego de la Copa del Mundo en Aguascalientes se quedaron con la "espinita" de ascender al podio en el mayor número de pruebas, ya que sólo Lissandra Guerra pudo aspirar a la medalla de plata en esa cita.

Los representantes cubanos van en busca de los títulos panamericanos con el objetivo de mejorar el quinto sitio conseguido el año pasado en Mar del Plata, Argentina, en donde obtuvieron tres medallas de oro y dos de plata, y seguir entre las mejores de la zona.

Además de Guerra, el plantel está integrado por Marlies Mejías, Yudelmis Domínguez y Arlenis Sierra, que tienen aspiraciones de podio en la persecución por equipos; así como Laura Arias, quien junto con Lissandra integran el dueto en la velocidad por equipos y keirin.

Mientras, en el sector varonil están los velocistas Alejandro Mainat, Luis Alberto Montoya e Iván Delís López, además del pelotón de persecución con Ramón Lázaro Martín, Pedro Sibila, Yans Carlos Arias y Alejandro Díaz.

Los cubanos decidieron quedarse en Aguascalientes luego de la Copa del Mundo, y ahora ya están en la capital mexicana para su actuación en la cita regional.

DEL MUNDO... DEL MUNDO... DEL MUNDO...

GINEBRA, 30 ENE (NOTIMEX).- El secretario general de Naciones Unidas (ONU), Ban Ki-moon, llamó hoy a poner alto a la violencia en Siria y frenar el deterioro "imparable" de los horrores de la guerra, ante una situación que calificó de "catastrófica".

"Apelo a todas las partes, y particularmente al Gobierno sirio, a que cesen los asesinatos (...) en nombre de la humanidad, paren los asesinatos, paren la violencia", dijo el dirigente de la ONU durante un discurso en una conferencia de donantes celebrada en Kuwait.

Ban, quien espera tener apoyo financiero para atender las crecientes necesidades de más de cuatro millones de sirios y cerca de 700 mil refugiados en países vecinos, se cuestionó sobre cuántas personas más tendrán que morir en el país aquejado por la guerra y condenado al aislamiento de la comunidad internacional desde hace casi dos años.

Rusia y China son los principales gobiernos que se oponen en el Consejo de Seguridad a tomar acciones más drásticas en favor del pueblo sirio.

Hasta el momento la ONU ha confirmado 60 mil muertos, pero la cifra real a ojos de la Alta Comisionada de la ONU para Derechos Humanos Navi Pillay es mucho mayor.

Por su parte, la responsable humanitaria de la ONU, Valerie Amos, dijo que la agricultura siria está en crisis, la mayoría de los hospitales y las ambulancias han resultado dañados y además "ni siquiera hay analgésicos" para aminorar el dolor de los heridos.

Sumado a esto, el duro invierno ha empeorado las cosas, y la población carece de ropa de invierno, mantas y combustible, y están en peligro particularmente las mujeres y los niños, dijo.

"Estamos viendo una tragedia humana delante de nuestros ojos", exclamó Amos.

La conferencia busca promesas de alrededor de mil millones de dólares para apoyar a los países vecinos sirios que están acogiendo a refugiados y otros 500 millones para financiar las labores humanitarias dentro del país en el

que se estiman unos 2.5 millones de desplazados internos, la mitad de ellos niños.

La ONU necesita con urgencia la ayuda financiera ya que solamente han recibido 18 por ciento de lo solicitado a la comunidad internacional y los recursos se agotan conforme escala la catástrofe humanitaria que desgasta día a día el ánimo del pueblo y la capacidad operativa del país.

TEHERÁN, 30 ENE (EFE).- Irán está dispuesto a proseguir las conversaciones sobre su cuestión nuclear con las potencias del Grupo 5+1 hasta alcanzar "resultados adecuados", según dijo hoy el ministro iraní de Exteriores, Ali Akbar Salehi, quien señaló que aún no hay lugar y fecha para el próximo encuentro.

En rueda de prensa conjunta con su colega de Omán, Yusuf Ben Alawi Ben Abdula, Salehi aseguró que el retraso en la negociación lo ha impuesto el G5+1, compuesto por China, EE.UU., Francia, Reino Unido y Rusia más Alemania, y acusó a medios occidentales de difundir "noticias falsas" sobre una supuesta retirada iraní.

El responsable de la diplomacia iraní dijo que Teherán había propuesto a Egipto como sede de la próxima ronda de conversaciones entre Irán y los representantes del G5+1, pero "la otra parte hasta ahora no ha aceptado la propuesta".

También recordó que Irán quería llevar a cabo la reunión en el presente mes enero y que fue Helga Schmid, vicejefa de Política Exterior de la UE, la que indicó al subsecretario del Consejo Supremo de Seguridad Nacional de Irán, Ali Bageri, que no estaban preparados y que debía aplazarse hasta febrero.

Más de media docena de países, entre ellos Egipto, Suecia, Suiza, Kazajistán y Turkmenistán, se ha ofrecido a acoger la próxima ronda de negociaciones entre Irán y el G5+1, según las autoridades de Irán, pero aún no hay acuerdo entre las partes sobre la fecha y el lugar de la reunión.

Hoy mismo, el presidente del Parlamento de Irán, Ali Lariyani, representante del sector más ultraconservador del régimen islámico, acusó a EE.UU. de "poner obstáculos" en las negociaciones entre Teherán y el G5+1 sobre la cuestión nuclear iraní.

En declaraciones a la televisión oficial iraní en árabe, Al Alam, Lariyani dijo: "En lugar de socavar las conversaciones entre Irán y el G5+1, Estados Unidos debería ayudar a que la negociación avanzara".

MOSCÚ, 30 ENE 2013 (AFP) - Rusia anunció este miércoles que pone fin al acuerdo de cooperación con Estados Unidos sobre la lucha contra el tráfico de droga y el crimen organizado, en una nueva señal del deterioro de las relaciones entre los dos países.

El primer ministro ruso, Dimitri Medvedev, ordenó poner fin a este acuerdo ruso-estadounidense firmado en 2002, porque "ya no se corresponde con la realidad actual y se ha agotado su potencial", precisa el servicio de prensa del gobierno en un comunicado.

El comunicado aclara que se puede prescindir de este acuerdo (que preveía la participación de Estados Unidos en la financiación de algunos proyectos rusos de lucha contra el crimen organizado y el tráfico de estupefacientes) porque el país ya no necesita fondos exteriores.

Este anuncio se produce en un contexto de creciente tensión ruso-estadounidense a raíz de una serie de medidas tomadas por Moscú para reducir la influencia de Washington en la vida política en Rusia.

Rusia adoptó en diciembre una ley que prohíbe adoptar niños rusos en Estados Unidos y prevé establecer una "lista negra" de ciudadanos estadounidenses indeseables en el país, por considerarlos sospechosos de haber violado los derechos de ciudadanos rusos.

Esta ley fue votada en respuesta a otra adoptada por el Congreso estadounidense y promulgada por el presidente Barack Obama, que prohibía la estancia en Estados Unidos a responsables rusos implicados en la muerte en prisión, en 2009, del jurista Serguei Magnitski.

En 2012, Rusia ordenó a la agencia estadounidense para el desarrollo internacional que suspendiera su actividad y también adoptó una ley que calificaba de "agentes del extranjero" a las ONG que obtenían financiación exterior, sobre todo de Estados Unidos.

NUEVA YORK, 30 (ANSA) - El presidente de Estados Unidos, Barack Obama, alcanzó su nivel de popularidad más alto desde 2009 con un apoyo del 60%, según una encuesta conducida por ABC y The Washington Post y divulgada hoy.

Obama inicia así su segundo mandato con viento en popa, a pesar de los delicados problemas que enfrenta: la posesión de armas de fuego y la amnistía para los inmigrantes ilegales.

El índice de popularidad del presidente saltó en las recientes semanas, especialmente después del discurso que abrió su segundo mandato, a un 60%, diez puntos más que el año pasado.

Y nunca estuvo tan alto como desde 2009, cuando Obama estaba volando sobre las alas del entusiasmo enorme que llevaron a los estadounidenses a votar por el primer presidente afroamericano en la historia norteamericana.

El Presidente, sin embargo, es impopular para el 80% de los ciudadanos de fe republicana. Mientras que confirma ser más amado por las mujeres que por los hombres. Su popularidad entre los blancos cae al 45%, pero se eleva al 87% entre la población "no blanca".

WASHINGTON, 30 ENE (EFE).- El vicepresidente de la Asociación Nacional del Rifle de EE.UU. (NRA, por su sigla en inglés), Wayne Lapiere, instó hoy a los legisladores a fomentar el entrenamiento para la autodefensa en las escuelas con el objetivo de evitar masacres como la de Newtown y advirtió de que la prohibición de ciertos tipos de armas "no funciona".

En una audiencia ante el Comité Judicial del Senado bajo el título "¿Qué debe hacer Estados Unidos ante la violencia armada?", Lapiere insistió en que el uso responsable y seguro de las armas que la NRA practica no está relacionado con el acceso a las armas de los criminales o enfermos mentales.

"La NRA tiene más de 80.000 instructores certificados que enseñan a nuestros militares, policías y a cientos de miles de hombres y mujeres estadounidenses a cómo utilizar de forma segura las armas de fuego", explicó Lapiere.

En relación a la masacre de ocurrida en Newtown (Connecticut) el pasado diciembre, en la que murieron 20 niños y 8 adultos, el vicepresidente de la NRA subrayó que su asociación acompañó en el luto a las familias y está comprometida para trabajar en evitar que algo así se repita de nuevo.

Para ello Lapiere solicitó al subsecretario de Seguridad Interna, Asa Hutchison, que busque a "todos los expertos disponibles para desarrollar un modelo de Programa Escudo para las Escuelas que pueda ser adaptado individualmente" para hacer de los centros educativos los lugares más seguros posibles.

"Es el momento de lanzar un cordón de seguridad inmediato en torno a nuestros hijos. Alrededor de un tercio de nuestras escuelas se han preparado ya para su seguridad y ese número está creciendo.

En este momento, los funcionarios estatales, las autoridades locales y los distritos escolares de los 50 estados están considerando sus propios planes para proteger a los niños en sus escuelas", aseguró.

Lapiere dijo, además, que el Gobierno Federal no debe legislar sobre el derecho a la tenencia de armas de los ciudadanos, y aseguró que hay "miles de leyes" que actualmente no se cumplen y podrían alejar de las armas a delincuentes y personas con problemas mentales.

Respecto a una de las 23 órdenes ejecutivas que aprobó hace unos días el presidente estadounidense Barack Obama que prevé endurecer el sistema de comprobación de antecedentes, Lapiere se mostró muy escéptico.

"La comprobación de antecedentes nunca será universal porque los criminales nunca se someterán a ella", aseveró.

WASHINGTON, 30 ENE (EFE).- La excongresista de EE.UU. Gabby Giffords, víctima de un tiroteo en 2010 que le causó daños irreparables, pidió hoy a los legisladores que "sean audaces y valientes" y actúen "ahora" contra la violencia armada en el país.

"Esta es una conversación importante para nuestros niños, para nuestras comunidades, para demócratas y republicanos. Me resulta difícil hablar pero tengo que decir algo importante. (...) Han muerto muchos niños, demasiados niños. Y tenemos que hacer algo. Va a ser duro, pero el momento es ahora. Tienen que actuar", dijo la excongresista.

Giffords hizo este llamamiento ante el Comité Judicial del Senado estadounidense en una audiencia dedicada al control de armas y la violencia armada que se abrió con su testimonio y en la que estuvo acompañada por su marido, el exastronauta Mike Kelly.

"Los estadounidenses cuentan con ustedes", concluyó la excongresista, para solicitar a los legisladores que trabajen en la regulación de la tenencia de armas en el país, un debate reabierto en EE.UU. tras la masacre de Newtown (Connecticut), que acabó con la vida de 20 niños y 8 adultos el pasado mes de diciembre.

Kelly también habló frente a este comité de la Cámara alta y pidió un "diálogo constructivo" para poder llegar a una solución para el país.

"Como saben nuestra familia ha sufrido profundamente la violencia armada. Gabby lucha por caminar, hablar y está parcialmente ciega. (...) Observamos con horror cuando hay un nuevo tiroteo. Después de que murieran 20 niños en la escuela Sandy Hook dijimos, esta vez tiene que ser diferente. Ya basta", insistió el esposo de la que fuera congresista por Arizona.

NIAMEY, 30 ENE (EFE).- Estados Unidos ha alcanzado un acuerdo militar con Níger con el objetivo de apoyar los esfuerzos del Gobierno nigerino para asegurar sus fronteras contra infiltraciones y ataques, informó a EFE una fuente de la embajada estadounidense en Niamey.

El acuerdo sobre el "Estatuto de las Fuerzas" (SOFA, en sus iniciales inglesas), que se lleva negociando desde la normalización de las relaciones entre ambos países en 2011, según el encargado de comunicación de la legación diplomática, Idi Baraou, "prevé la protección de los militares en los países signatarios del acuerdo donde intervienen".

Baraou agregó que el texto, firmado ayer entre la Embajada estadounidense y el Gobierno nigerino, "aspira también al refuerzo de la cooperación militar entre ambos estados".

Sin embargo, la fuente se abstuvo de comentar las informaciones aparecidas ayer en el diario norteamericano Washington Post, según la cual Estados Unidos planea instalar una nueva base militar de aviones espía no tripulados en Níger para vigilar a Al Qaeda y otros grupos radicales en el norte de Malí, país vecino de Níger.

Para la embajada, la ratificación de SOFA constituye la prueba material de la normalización de la cooperación bilateral, que se retomó en 2011 tras tres años de suspensión.

Según el Washington Post, que citó a dos funcionarios del Gobierno que hablaron en condición de anonimato, los estrategias militares se han fijado en Níger como posible candidato a albergar aviones espía que no estarían armados.

Según el diario, el plan es "preliminar" y tendrá que ser aprobado por el Pentágono, el Departamento de Estado, la Casa Blanca y el Gobierno de Níger.

BRUSELAS, 30 ENE (EFE).- Los ministros de Asuntos Exteriores de la Unión Europea (UE) analizarán mañana en Bruselas los conflictos en Malí y Siria, y los últimos enfrentamientos en Egipto, en una reunión en la que recibirán al nuevo presidente somalí, Hassan Sheikh Mohamud.

Tras haber celebrado a mediados de mes una reunión extraordinaria centrada en la crisis maliense, los ministros no entrarán en profundidad en los acontecimientos en el país africano y se limitarán a volver a expresar su apoyo a la intervención francesa y al futuro envío de una misión europea para formar a soldados locales, señalaron fuentes diplomáticas.

Esa operación, cuyo despliegue la UE espera aprobar definitivamente el 12 de febrero, contará con unos 450 militares europeos, la mitad formadores y el resto fuerzas para garantizar su seguridad.

Al menos una docena de países han ofrecido ya tropas, entre ellos España, que se ha comprometido a enviar alrededor de medio centenar de formadores, según explicó hoy una fuente diplomática.

A priori, Francia se ocupará de proporcionar los efectivos para la protección de fuerzas, aunque otros países, incluida España, no descartan participar en ese esfuerzo.

Los Veintisiete seguirán discutiendo sus aportaciones en los próximos días, con el objetivo de que el operativo esté sobre el terreno ya en febrero y pueda comenzar el entrenamiento de fuerzas de forma efectiva el 1 de abril.

La UE se ha visto obligada a hacer cambios de última hora en sus planes por la presencia del grueso del Ejército maliense en combate, y no se descarta que inicie una campaña de reclutamiento y que las fuerzas europeas entrenen en primer lugar a esos nuevos soldados.

Además, los ministros de los Veintisiete prepararán la reunión internacional sobre Malí que se celebrará en Bruselas el próximo 5 de febrero, así como las discusiones sobre el tema que tendrán los jefes de Estado y de Gobierno de la UE en su cumbre del 7 y el 8 del mismo mes.

La situación de los países de la "primavera árabe" será el otro punto destacado del orden del día, con especial atención al conflicto sirio y a las crecientes tensiones en Egipto.

En el caso de Siria, el punto central de los debates será la posibilidad de un levantamiento parcial del embargo de armas impuesto al país, con el fin de que los Estados miembros que lo deseen puedan suministrar armas a la oposición.

El principal interesado es el Reino Unido, que con el apoyo de Francia ya intentó a finales del pasado año levantar el embargo, iniciativa frenada por socios europeos.

La oposición mayoritaria a armar a los rebeldes sigue dándose en el seno de la UE, según aseguraron hoy fuentes diplomáticas, que descartaron que la decisión pueda tomarse en la reunión de mañana.

Los Veintisiete tienen un plazo máximo de un mes para decidir qué quieren hacer con el embargo armamentístico, pues el actual régimen de sanciones a Siria expira a finales de febrero.

Los ministros, además, estudiarán la situación en Egipto, donde la UE considera que los "acontecimientos dramáticos" de los últimos días son muestra de que el país "no está bajo control" por parte de las autoridades, según una fuente diplomática.

Durante el almuerzo, los titulares de Exteriores recibirán al presidente de Somalia, con quien estudiarán la cooperación puede seguir ofreciendo Europa una vez que el Estado ha comenzado a recuperar poco a poco la normalidad.

Por último, los Veintisiete harán un repaso de sus prioridades en las relaciones con Estados Unidos con el comienzo del segundo mandato de Barack Obama y tras el relevo al frente de la diplomacia estadounidense con la designación de John Kerry en sustitución de Hillary Clinton.

Director: Juan Rivero Fuxá **Editora:** Juana Calzado Jiménez **Sala Digital:** Geosvany Pérez Carmonate

Asistente de Edición: Rosa Amelia Martínez Valdés **Selección Internacional:** Carlos A. Glez. Álvarez

Teléfonos: 860-5750 855-5830 **Email:** panorama@cc.cu **Imprenta:** Alejo Carpentier

Fundado el 24 de abril de 1961 **Redacción:** Sede del CC PCC, Palacio de la Revolución
